

21 Novembre 2010

Élection Montréal

ville.montreal.qc.ca/election

BY-ELECTION • SUNDAY, NOVEMBER 21, 2010

**Saint-Laurent borough
Côte-de-Liesse district**

PUBLIC NOTICE

To sole owners of an immovable, sole occupants of a business establishment, undivided co-owners of an immovable, and co-occupants of a business establishment, concerning the by-election of November 21, 2010

NOTICE is given to **sole owners of an immovable and sole occupants of a business establishment** who are not already entitled to be entered on the list of electors as domiciled persons, that they must meet the following conditions to be entered on the list of electors of the district:

1. be 18 or over on **November 21, 2010**;
2. on **October 4, 2010**, be a natural person, a Canadian citizen, and neither be under curatorship nor under any conviction for an offence constituting a corrupt electoral practice;
3. on **October 4, 2009**, have been the sole owner of an immovable or the sole occupant of a business establishment on the territory of the district;
4. have filed with the returning officer, at the address shown below, an application for entry on the list of electors, **by October 17, 2010, at 4:30 p.m.**

NOTICE is also given to **undivided co-owners of an immovable and co-occupants of a business establishment** who are not already entitled to be entered on the list of electors as domiciled persons, as sole owners of an immovable, or as sole occupants of a business establishment, that they must meet the following conditions to be entered on the list of electors of the borough:

1. be 18 or over on **November 21, 2010**;
2. on **October 4, 2010**, be a natural person, a Canadian citizen, and neither be under curatorship nor under

any conviction for an offence constituting a corrupt electoral practice;

3. on **October 4, 2009**, have been the undivided co-owner of an immovable or the co-occupant of a business establishment on the territory of the district;
4. have been designated under a power of attorney signed by the majority of co-owners or co-occupants who are qualified to vote on **October 4, 2010**;
5. have filed a power of attorney with the returning officer, at the address shown below, **by October 17, 2010, at 4:30 p.m.**

An application for entry or a power of attorney filed **after October 17, 2010, at 4:30 p.m., but no later than November 1, 2010, at 5:30 p.m.**, last day to file an application with the board of revisors, will be considered as an application for correction to the list of electors, and consequently, will be submitted to the board of revisors.

Applications for entry and power of attorney forms are available from the returning officer or on the Internet site. Applications for entry and powers of attorney take effect on receipt and remain valid as long as they are not withdrawn or replaced.

For more information:

Bureau du président d'élection
2060, rue Dickson, 3e étage
Montréal QC H1N 2H8

**Montréal,
October 4, 2010**

**Yves Saindon
Returning Officer**

514 872-VOTE (8683)

ville.montreal.qc.ca/election